

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIARIO INDEPENDIENTE

FUNDADO EN 1901

CORRESPONDENCIA:  
Apartado número 11.

— POR —  
RUFINO CANO DE RUEDA

Dirección telegráfica:  
ADELANTADO

Las informaciones, noticias, y todos los asuntos relacionados con la Redacción, se dirigirán a ésta:  
SAN AGUSTÍN, 7.  
TELÉFONO NÚMERO 25

Las suscripciones, anuncios y encargos de imprenta se dirigirán al Administrador y se pagarán en Segovia  
— 11, PLAZA DEL CORPUS, 11 —  
TELÉFONO NÚMERO 141

## INFORMACIONES SEGOVIANAS

# “EL ADELANTADO DE SEGOVIA, POR DENTRO

## COMO SE HACE UN PERIODICO

### Antecedentes históricos. —El antiguo «Adelantado». —Dos periodistas de grata memoria.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA, al que dedico esta información, no es la continuación en el estado de la Prensa de aquel otro periódico del que aun se guarda recuerdo en Segovia y que se tituló EL ADELANTADO, pero con el nuevo cierto enlace que da motivo y aun obliga a recordarle.

EL ADELANTADO fué periódico de tradición liberal fundado con tendencias librecambistas (después siguió el proteccionismo del ilustre castellano don Germán Gamazo, en 1879). Nació bajo la inspiración del capitán de Infantería don Antonio Ochoa y se publicaba semanalmente como *La Tempestad* y *El Carpetano* y otros periódicos que convivieron con él en sus primeros tiempos. A don Antonio Ochoa le sucedió en la dirección su hermano don Rafael Ochoa, poeta notable. EL ADELANTADO contaba entre sus tradiciones muchos triunfos, y movió extraordinariamente la opinión pública en unos instantes en que la Academia de Arillería estuvo a punto de desaparecer de Segovia.

En 1901, falleció el señor Ochoa, de grata memoria, y don Rufino Cano de Rueda, que entonces se iniciaba en la vida política segoviana, dirigió algunos números de EL ADELANTADO. La prensa diaria en 1901.  
—«El Diario de Avisos» y  
—«El Adelantado de Segovia»

El señor Cano de Rueda con alicances extraordinarios quiso aumentar la extensión del periódico y como no quiso lanzarse a tamaña empresa sino poseyendo un órgano en que su voluntad y sus iniciativas no fueren limitadas por criterios que pudieran legítimamente entorpecerlas, al desaparecer EL ADELANTADO fundó el ADELANTADO DE SEGOVIA que tuvo un matiz político templado; coincidente con la significación conservadora con que el señor Cano de Rueda figuró por primera vez en la política provincial, afiliado al grupo dirigido por don Francisco Silveira y después por los señores Maura y Dato. Este es, pues, el enlace de ambos periódicos, el antiguo y el moderno ADELANTADO.

Por cierto que el título de EL ADELANTADO, que el vulgo interpretó como declaración de vetustísima reportería, quizás con un clarísimo sentido de la realidad actual, lo aceptó únicamente el señor Cano para rendir culto a las tradiciones regionales, pues es sabido que en tiempos de los reyes de Castilla, el título de EL ADELANTADO era el que usaban los delegados reales encargados del gobierno y defensa de los territorios confiados a su cuidado.

Cuando terminó su vida el antiguo ADELANTADO, contaba con setenta suscripciones en la capital de la provincia y ciento en los pueblos. Tan pronto como el señor Cano de Rueda fundó EL ADELANTADO DE SEGOVIA, el impulso de la prensa periódica en Segovia fué considerable. La organización y consolidación del periódico se verificó rápidamente, merced al celo que el señor Cano puso en su dirección y al tono acertado con que hizo sus campañas, fué entrando EL ADELANTADO en el público hasta llegar al momento actual, que alcanza una tirada de cerca de cuatro mil ejemplares, número extraordinario que denota la cultura creciente de la provincia y el éxito del periódico.

A pesar de la moderación con que se ha producido siempre EL ADELANTADO,

ha habido épocas en que ha tenido que manifestarse energicamente batallador por consecuencia de los apasionamientos propios de las cuestiones políticas. Su norma ha sido en todo momento la defensa de los intereses de Segovia.

En los primeros años de vida de EL ADELANTADO, época brillante de inolvidable recuerdo, turnaba el señor Cano para redactar los artículos de fondo con un periodista de gratísima memoria, llamado don Joaquín Juste Garcés, funcionario de esta Delegación de Hacienda y gobernador civil que fué con la república, que al caudal de una vasta cultura y a la posesión de un talento fecundo, sumaba el conocimiento minucioso de todos los lances y turbulencias de la agitada política de los tiempos de la revolución de Septiembre y la amistad con muchos de los personajes que entonces gozaban de mayor popularidad en la vida pública española. Los artículos de esta época constituyen un tesoro de doctrina social y política.

Dos años antes de fundarse EL ADELANTADO, comenzó a publicarse en Segovia el *Diario de Avisos*, órgano de tendencias conservadoras, bajo la dirección de mi ilustre amigo, el actual director del Instituto General y Técnico de esta ciudad, don Gregorio Bernabé de Pedrazuela. Independientemente fueron viviendo los dos periódicos sin grandes controversias ni discordias hasta que un Gobierno conservador designó al señor Pedrazuela para desempeñar el cargo de director general de los Registros. Al tener que abandonar Segovia el señor Pedrazuela, se convino entre dicho señor y el señor Cano la fusión de los dos periódicos en uno sólo, en vista de una coincidencia política surgida en el momento, a la que según mis noticias no fué del todo ajena la consideración de las grandes dificultades que seguramente habrían de presentarse para la vida de los dos publicaciones. Como consecuencia de esta cordialidad se convino en dar al nuevo periódico el título de *Diario de Avisos* que era el del más antiguo, y encargarse la dirección al señor Cano que era el más moderno de los dos directores.

Un año solamente se publicó en esta forma el *Diario de Avisos*. Circunstancias políticas, ajenas al interés de nuestros lectores, llevaron al señor Pedrazuela al campo liberal. El señor Cano continuó afiliado al partido conservador. Con motivo de esta separación política volvió a reanudarse la publicación de EL ADELANTADO DE SEGOVIA con tan buena fortuna, que el día de la reaparición contaba con el mismo número de suscriptores que tenía cuando se fundó con el *Diario de Avisos*.

En esta forma continuaron publicándose ambos periódicos hasta el año 1916 en que como resultado de una cordifera amistad sostenida entre los señores Cano y Pedrazuela se pactó la supresión de el *Diario de Avisos*, y la publicación de EL ADELANTADO como periódico único. El acta del convenio firmado con este propósito, patentiza la alteza de miras, la cultura, el amor a Segovia y la caballerosidad con que procedieron ambos señores. La causa inmediata de la conferencia fué el comienzo de la gran crisis que la guerra trajo a la Prensa. La farsión se inspiró en la conveniencia de que Segovia tuviera un periódico neutral, de vida propia, sostenido por el público o inspirado en la opinión. Un periódico verdaderamente segoviano en esencia y potencia. Y desde esa fecha el señor Cano ha sabido conservar en

EL ADELANTADO su recia espiritualidad de siempre, y hacerle, completamente impersonal, ajeno a todo interés de partido, pero siempre atento en lo social a la defensa del derecho de propiedad, y al desenvolvimiento del país bajo modos progresivos cimentados en principios de orden.

### El espíritu periodístico.— La Prensa de orden y la revolucionaria.—El cable moral y la política.—Silueta moral del periodista moderno

Los periódicos son como un reflejo espiritual de los hombres que los dirigen. Aunque los redactores y colaboradores tengan cultura, estilo, posición social y tendencias políticas distintas, la persona que dirige la publicación se encarga de unificar la esencia de todos los trabajos para que se adapten a la norma general que traza el interés personal del director o las exigencias que imponga el programa político o social que se trate de defender.

Los periódicos, como órganos de publicidad, están adscritos a la difusión de una doctrina política, ya sea personal o de partido, o a la propaganda de un negocio. Los que se editan sin otra finalidad práctica que la de hacer literatura, carecen de razón de ser y en plazo generalmente breve suelen desaparecer por falta de asistencia de la opinión pública que es la fuerza principal que alienta la vida de la Prensa.

Hemos dicho antes que la espiritualidad del director se vierte íntegra en las columnas de los periódicos. Esos diarios llamados de combate o avanzados, que cultivan el *chamaje* y emplean un vocabulario escolofante hasta para redactar la noticia de las funciones de los amigos, suelen estar dirigidos por hombres de catadura terrorífica; cabelleras lanudas, ojos fanjergos, barbas hirsutas, voz campanuda y aliento vinoso. Para matizar más intensamente la expresión de su terribilidad, suelen mordorse las uñas con feroz cuando hacen comentarios políticos. Algunos de ellos se mudan de camisa de tarde en tarde, para dar la sensación de que proceden del seno de las más recónditas cavernas y de que inspiran sus artículos literarios entre el horror de fraguas infernales. Estos hombres se conducen periodísticamente con una ferocidad pavorosa. A sus reporteros les obligan a que den cuenta de las bodas con arreglo al siguiente cliché:

«La del alba sería ayer cuando comió la primada de casa; se nuestro formidable correligionario Patricio Gansote a la robusta y encendida joven Catalina Furdiales. En la boda hubo vino en gordo, bacalao hasta hincharse, manubrio y otras cosas. ¡Que les aproveche!»

El izquierdismo furioso se manifiesta con entrefiletos ahuyentadores que ponen en punta el vello. De este tono son los pensamientos lepidarios que a continuación publicamos.

«La justicia vendrá a grandes zancadas pateando sobre las osamentas de los logreros.»  
«¡Ay de aquellos que hoy se chupan las mejores brevas! El vaho caliente de la carne trabajadora que perece de hambre nos atosiga.»  
«Día llegará en que cada quien tendrá que mover la andorra para vivir.»

Los periódicos cuyos directores poseen un temperamento derechista son muelles hasta en sus más enconados ataques y acometen los problemas con lenguaje suavísimo para no herir los sentimientos de los lectores. Conforme la frondosidad capilar suele ca-

cterizar a los inspiradores de la prensa radical, la calvicie es un tono de distinción que la Naturaleza pone en las testas de los hombres que dirigen la opinión conservadora. Antiguamente con un chaquet en mediano uso estaba cualquier hombre en situación conservadora. El chaquet era una prenda completamente ortodoxa. Hoy son mayores las exigencias de la vida y para ser un derechista auténtico es necesario decorarse con una buena calva sonrosada y fulgente. Nosotros tenemos amigos que por estar en posesión de una melena esplendorosa no han podido ingresar en el ciervismo. Estos hombres han sacado la jefatura melquiadista, deslucidamente, sin alma, sin fe en el ideal.

EL ADELANTADO es periódico derechista, de los llamados de orden. Por eso es calvo el señor Cano de Rueda. Su calvicie no es una omisión de la naturaleza. Es sencillamente una exigencia política.

Aparte de estos pequeños detalles trascendentes que a la ligera hemos enumerado, los hombres que dirigen o inspiran periódicos deben ser hombres de talento, cultos, modernos, activos, de corazón, con un concepto moral irreprochable y con acoso a todas partes. Los que no reúnan estas condiciones infundirán a los periódicos que inspiren una vida lánguida, que equivaldrá a una muerte lenta.

### El cuerpo de Redacción actual y el personal de talleres de «El Adelantado»

La Redacción actual está constituida por los señores siguientes:

Ex celentísimo señor don Rufino Cano de Rueda, abogado y senador del Reino; don Vicente Fernández Berzal, jefe del Cuerpo de Telegrafos; don José Roda, catedrático auxiliar de la Sección de Letras de la Escuela Normal de esta ciudad y oficial de la Diputación de Segovia, bjo cuya dirección se confecciona semanalmente una *Página literaria* en la que colaboran las firmas más prestigiosas de España; don Alberto Matienzo, oficial de Hacienda; don Julián Pérez, oficial de Correos y profesor de música; don Justo Mieso, oficial de Hacienda; don Carlos Martín, jefe de los talleres y director de *La Popular*, y don Valentín Sastre, funcionario público.

En las ausencias del señor Cano, ejerce la jefatura de Redacción el señor Berzal.

Entre los colaboradores figuran don Moisés Sánchez Brrado, doctor en Teología y en Filosofía y Letras y catedrático de este Instituto; don Ildefonso Rodríguez, doctor en Teología y catedrático de la Facultad de Medicina de la Universidad Central; el conde de Torrevelaz, secretario general del Congreso internacional de Ciencias administrativas; don Mariano Mateanz, diputado a Cortes por Cuéllar e ilustre propugandista agrario; don Daniel Zuloaga, ceramista insigne; don Ricardo Suárez, redactor jefe de *El Financiero*; don Antonio de Miguel, jefe de una Sección de Estadística y otros.

El personal de talleres está constituido en dos secciones; una afecta a EL ADELANTADO, que trabaja en un magnífico pabellón recientemente construido con arreglo a las exigencias de la industria moderna, la cual está compuesta de quince cajistas, dos encuadernadores, tres mozos y nueve repartidores; la otra sección la integran veinte cajistas dedicados a la confección de impresos y a la composición de obras literarias.

El material de imprenta, de que dispone la empresa de EL ADELANTADO

es abundante y moderno, pues además del perteneciente a las casas de los señores Rueda y Pedrazuela, existe el que constantemente adquiere el señor Cano, para la impresión de trabajos editoriales.

El personal administrativo lo constituye don Mariano Lozano, administrador y don Benildo García, auxiliar.

### Cómo se hace el periódico.— Los boñillos del señor Cano.—La hora de las visitas.— Catetos y poetas.

A las ocho y media de la mañana comienza a confeccionarse el periódico. Con puntualidad matemática entra Carlos Martín en la imprenta, se viste un traje azul de Mahón, tose sonoramente para indicar que la autoridad está constituida y abre el correo. Detenidamente lee los pliegos que se reciben y aparta los que considera de interés para ofrecérselos a la consideración del señor Cano. Pocos momentos después comienzan a llegar los chicos con las pruebas de los colaboradores. Estas pruebas corregidas, se entregan al encargado de hacer el ajuste para que vaya en las galeras las rectificaciones que procedan.

A las nueve en punto aparece el señor Berzal. Entra sigiloso, casi de puntillas, como si en el salón hubiese algún enfermo grave. Se acerca a la mesa de Carlos y asegurado de bien los entes en el caballete de la nariz, echa un vistazo a la Prensa y escribe algunos sueltos y noticias.

Llega luego el señor Cano, y le entrega Carlos de las novedades que trae el correo. En su poder le corresponden los artículos recibidos. Según va leyendo los escritos, los va metiendo en los bolsillos exteriores de la americana; los trabajos publicables los deja en el bolsillo de la derecha; los inadmisibles se los introduce en el de la izquierda.

El señor Cano no comete jamás la irreverencia de romper una cuartilla cuando algún artículo de los que recibe es remotamente malo, no se indigna. Tal cosa pugnaría con la delicadeza de su sensibilidad. En presencia de un artículo degradable coge amorosamente las cuartillas, las dobla con blando escrupuloso y con la misma mayor ternura con que un Kanguru en funciones maternales cobija a su hijo en la bolsa del vientre, el señor Cano se mete las cuartillas en el bolsillo de la izquierda y las abandona poco después en un cajón sin romperlas como un depósito de ideas que vivirán mientras él exista. Por qué razón rompe el señor Cano ninguna cuartilla? Por que en opinión de muy ilustres pensadores los trabajos literarios son pedruzcos del alma de quienes los escriben. El señor Cano considera que el hecho de romper los artículos que se le envían, equivaldría a romperle el alma a los señores que tienen el gusto de ver su firma en las columnas de EL ADELANTADO. Levado de este criterio generoso, abunda en palabras amables y disculpas piadosas, cuando llegan a su manos algunas de las muchísimas composiciones inverosímiles que de ordinario llueven sobre las redacciones de los periódicos.

—¡Qué lástima de tiempo el que ha sacrificado este hombre en honor a la literatura!— exclama visiblemente enojado ante cualquiera de los numerosos artículos que le envían. No podrá imaginarse el autor lo que yo siento que se haya molestado por escribirme. Pero que hemos de hacerle. Es una pena... ¡que caray!

Dolorosamente mueve la cabeza con una patética gravedad de los hombres que se han dedicado a la redacción de los periódicos.

orientados por una honda congoja. Después se aparta el original en el fondo del bolsillo de la izquierda.

El despacho del señor Cano con Carlos suele interrumpirse a cada momento con las llamadas al teléfono y las visitas. Hay instantes en que es tan numerosa la concurrencia de visitas que parece que don Rufino celebra su fiesta onomástica. Al rededor de la mesa del antedespacho toman asiento tipos de diversa catadura que parecen escapados de los lienzos de Zuloaga para venir a EL ADELANTADO a que le publiquen el anuncio de una boda o la noticia de la celebración de una primera misa. En ocasiones, es tan intrucido el revolujo de aforjas y paquetes que se forma a la entrada de la casa, que se necesita ser un verdadero acróbata para poder saludar al señor Cano. Entre esta simpática concurrencia con olor a hogaza caliente y retama, suele descubrirse de vez en cuando a algún señor que mira con desdén a la gente de los pueblos. Estos son los poetas que espontánea y ardorosamente acuden a EL ADELANTADO para rendir a su director el privilegio de una oda. Con las poesías que se han dedicado al señor Cano podría editarse un volumen abultadísimo. La personalidad del señor Cano ha sido cantada en toda la clase de metros.

Las esquelas mortuorias aterran a Carlos. — Los gorgoritos de Valentín. — El hombre-trust. — La información

Mientras el director despacha las visitas, los cajistas componen los artículos que envía el ingenioso Roda; las notas que diariamente escribe mi querido tocavó Matienzo y las informaciones que hace el simpático Mieso. A estas horas, el impecable Valentín Sastre escribe en la sala de redacción los sueltos que surgen, se fuma unos cuantos cigarrillos y gorgoritos en voz baja trozos de las zarzuelas últimamente estrenadas.

A las doce entran en máquina la primera y cuartas planas del periódico. A esa hora se van los cajistas a comer. Mientras cometen al comedor, aprovecha Carlos el tiempo para ordenar la información provincial de segunda plana y corregir las cartas de los correspondientes. Algunos días, cuando las planas van a entrar en máquina, surge alguna esquela de defunción que perturba horrorosamente la marcha de los trabajos. Precipitadamente se compone el texto y se retiran los artículos de menor urgencia para dejarla hueco. Con las defunciones ocurre en los periódicos lo mismo que en las casas mortuorias. En los momentos siguientes a la exhalación del postrer suspiro del enfermo, toda la familia anda de cabezas, atropellando o todo y sin saber qué hacer. Con el señor Carlos del barullo que producen en las imprentas las esquelas mortuorias cuando los periódicos van a entrar en máquina, no hace más que consultar el reloj desde que marca las once. Temeroso de que súbitamente aparezca algún parroquiano con una esquela, mira con recelo a cuantas personas entran a dicha hora en la imprenta.

A la una llega a la redacción Julián Pérez y comienza a trabajar. Julián Pérez es una viva contradicción de sí mismo. Su robustez atrayente y su apariencia bondadosa parecen denotar la posesión de un espíritu comedido y una voluntad reacia. Julián Pérez es sin embargo, la encarnación de la actividad personal dentro de una chaqueta de lana y un pantalón de crudiello. Este hombre simpatísimo

está patéticamente gravado de los hombres

# Información general

## Comentarios y notas políticas

### Lo de Zaragoza

Un periodista preguntó al presidente si era verdad que determinados elementos de una ciudad española, agitada recientemente, consideraban a la actual representación del Poder público incapaz de gobernar adecuadamente a España. El señor Dato desmintió la noticia.

—Rumores son esos—afirmó—que los agitadores profesionales ponen en circulación para producir alarma. No los creen ustedes. Carecen de fundamento.

### Reunión de ministros

A las cuatro y media se reunieron en la Presidencia con el señor Dato los ministros de Gobernación, Hacienda, Guerra e Instrucción pública.

El señor Eza, que fué el primero en llegar, preguntó en la portería por el señor Cañal, ministro del Trabajo, a quien suponía en su despacho. El señor Cañal no estaba. El ministro de la Guerra dejó recado y subió a ver al señor Dato. Momentos después llegó el señor Bazalal, y a continuación el ministro de Hacienda.

Más de una hora llevaban estos ministros reunidos cuando llegó el de Instrucción pública. Al ser interrogado por los periodistas dijo que venía a ver a don Eduardo.

A las seis salieron juntos los ministros de la Guerra y de Instrucción pública. El vizconde de Eza afirmó que había ido a dar cuenta al presidente de la brillante operación que se había llevado a cabo en Marruecos, y a manifestarle también que al Consejo de hoy llevaría el cupo de fuerzas fijadas para el llamamiento próximo.

El marqués de Portago dijo que le había comunicado al presidente que no podría asistir a la sesión inaugural del Congreso Postal, por tener que inaugurar el curso académico.

El señor Dato y los ministros de Hacienda y Gobernación continuaban reunidos a las seis y media.

### Sobre la disolución

Diario Universal de anoche publica un artículo del cual es el siguiente interesante párrafo que parafrasea.

«En el caso actual la firma de ese decreto, tal como, qué lo es o no el señor Dato, está planteado el problema, y no ciertamente por labor de las oposiciones, ese decreto, seguido inmediatamente, como sería imprescindible, de otro elevando las tarifas ferroviarias, implicaría visiblemente una resolución real en pleito de mayor cuantía que tendría, entre otros inconvenientes, el gravísimo de ser absolutamente anticonstitucional.»

## Noticias varias

### Tranquilidad en Zaragoza

El día de ayer ha transcurrido con absoluta tranquilidad.

Las huelgas continúan en el mismo estado. Continúa el cierre de talleres de ebanistería.

En las Eléctricas, aunque se han presentado algunos aspirantes para cubrir las plazas de los huelguistas, no se ha advertido cambio sensible en la solución del problema.

Se ha declarado en huelga los obreros confeccionistas en blanco.

Nada se puede firmar en cuanto a la solución de la huelga de litógrafos, pues parece que oponen algunos reparos a las proposiciones de los patronos.

Hoy han prestado servicio por primera vez los nuevos enterradores.

### La cuestión del azúcar en la Argentina

Buenos Aires.—La cuestión del azúcar continúa provocando divergencias y esándulos en la Cámara. Esta ha revisado las nuevas denuncias formuladas por la oposición contra el ministro de Hacienda, acusándole de inmoralidad.

Se ha constituido una comisión investigadora para determinar la exactitud de los beneficios que obtiene con el azúcar la casa comercial de que forma parte el ministro.

## Sucesos en provincias

### Otro crimen sindicalista en Valencia

#### Comisario de Policía gravemente herido

Valencia 29.—Poco después de las nueve, el comisario de Policía don Higinio González se dirigía desde la imprecisión del distrito de San Vicente a la calle de la Sangre para tomar el tranvía que le llevaría a su domicilio, en el camino del Grao. Al llegar a la calle de Vera, unos sujetos al apostados le han disparado a boca de jarro, y el señor González ha caído gravísimamente herido: un proyectil le ha penetrado por detrás del oído derecho, saliendo por el parietal.

#### El agresor logra escapar

Al ruido de la detonación acudieron una brigada y dos soldados de Sanidad Militar, que vieron y persiguieron al empleado.

agresor. Logró éste perderse por el dédalo de callejuelas; pero los soldados pudieron verle y precisar sus señas.

#### Se practica al herido la trepanación. Un niño herido

Valencia 29.—El médico de guardia en el hospital y alumnos internos intentaron practicar una cura al señor González; pero desistieron en vista de que se agravaba rápidamente.

Le reanunciaron con inyecciones, y se avisó al especialista señor Eliver, que le ha practicado la trepanación.

Poco después de ingresar el señor González, un matrimonio que vive en la plaza de Pellicer presentó a un hijo suyo, de siete años, herido en un pie. El chico se hallaba en el quicio de un portal, y uno de los proyectiles disparados por el asesino le alcanzó, a una distancia de 400 a 500 metros, lo que prueba el alcance del arma empleada.

## NOTA GRAFICA



El maestro.—¿Cuántos litros tiene una arroba de vino?  
El niño.—Cuarenta y dos.  
—¿No seas bruto!  
—¿Lo ve usted a saber mejor que mi padre que es tabernero?

especie de trust. Presta servicios a la Administración de Correos, en EL ADELANTADO, a la lección-música, prepara a muchachos el ingreso en el Cuerpo, se sabe graña Postal de España y toca el cello, el armonium, la guitarra. Sabemos si también manejará la a. Sus ocupaciones son tantas penas si lo ve la familia un cur-hora al día. Su afán emprenden extraordinario, que el día pensado lo vemos pilotando ropiano.

En la misma solemne parsimonia ejecuta los solos de violoncello la impetuosa batuta del maestro es, redacta las noticias para EL ADELANTADO. A las dos de la tarde re-la conferencia telefónica de Ma-corrige la segunda y tercera pla-ri periódico.

Desde el momento en que Julián na su labor, puede decirse que ue la confección literaria del pe-oso. Los sucesos que ocurren des-de esta hora, hasta las cinco que n en máquina las dos planas res-, las remiten los red.tores por no y las recibe Carlos, quien in-atamente las redacta y ordena que ompengn.

ADELANTADO ajusta la marcha s trabajos a un orden riguroso.

La falta de espacio por consecuencia de la extensa información hoy publicamos, nos obliga a aplazar para mañana el brillante uo, ya en nuestro poder, que acerca de la solemne apertura curso académico en el Seminario Conciliar de esta ciudad, ha es-nuestro colaborador señor Sánchez Barrado.

## Noticias militares

ARTILLERIA  
Atina.—Se destina al teniente coronel Carlos Lozano a la comisión de movi-ón de industrias etvíles.

## Fiesta onomástica del Prelado

Mañana celebra su fiesta onomás el excelentísimo señor Arzobis-e Valladolid doctor don Remigio dásegui, que con tanto celo y tan ular acierto ha venido rigiendo stra diócesis.

El elevar hoy EL ADELANTADO SEGOVIA su respetuosa y cor-felicitación al ilustre Prelado, os permitido recoger el senti-nto unánime de este pueblo, ex-ando nuestra tristeza por la tima ausencia del señor Gandá-i, a quien sus grandes mereci-ntos le llevan a ocupar la sede ipsisal de Valladolid.

Se han ido remitidos a los res-pectivos maestros los presupuestos escolares todos de los pertenecien-tes a la segunda zona de inspección; en breve serán despachados los de adultos.

## Variaciones en el servicio de trenes

Se suprimen algunos que circula-ron este verano

Se han hecho algunas modifica-ciones en el servicio de trenes entre Madrid y Segovia.

Desde el domingo último han sido suprimidos los trenes ligeros 20 01 y 20 02, que circulaban los domingos y días festivos entre Madrid y Segovia y viceversa.

El tren tranvía número 2029, que circulaba diariamente entre Madrid y Segovia, y que tiene su llegada a esta capital a las diez de la noche, queda suprimido desde hoy.

En su lugar, se crea el de igual clase número 20 17, que saldrá de Madrid a las 4 40 de la tarde para llegar a Segovia a las 6. Funcionará a partir de mañana 1.º de Octubre.

Los mensajerías 83 y 84 dejarán de admitir viajeros entre Segovia y Venta de Baños y viceversa, a contar del día 5 de Octubre.

Desde igual fecha tampoco admitirá viajeros entre Vilalba y Segovia el mensajerías 10 19, que llega a Segovia a las siete de la mañana.

## PASO DEL TREN REAL

Esta mañana, a las siete y media, ha pasado por la línea de bifurcación de Segovia el tren especial en que regresaron a Madrid Sus Majestades y Altezas.

Las reales personas iban descansando.

Transcribimos los puntos principa-

La herida del chico no parece gra-ve, por no haber interesado más que los tejidos blandos.

### Atentado dinamitero en una línea férrea

Bilbao 29.—En el gobierno civil se ha recibido noticias de haber estallado un explosivo, colocado, según se sospecha, por los huelguistas, en la línea del ferrocarril de Triano, kilómetro 12, cerca de Pucheta.

## Las operaciones en Marruecos

### El heroísmo de un oficial

Se conocen detalles del acto heroico realizado por el teniente del grupo de regulares de Larache don José Varela Iglesias, durante la ocupación de Runma verificada por nuestras tropas el día 20.

Cuando el combate se hallaba en toda su intensidad se observó que en las proximidades del río Lukus iban cayendo bajo el plomo enemigo soldados de la policía indígena, sin que se lograra averiguar de dónde partían los disparos.

El explosivo voló el corazón de la vía, lanzando los trozos de hierro a enorme distancia.

Ha sido detenido el guarda aguias huelguista Gregorio Malanda, que tiene su caseta muy cercana al lugar de la explosión, y que asegura que no la oyó, como tampoco su familia, que habita en un caserío inmediato.

El teniente Varela observó que uno de ellos salía de un barranco profundo cubierto por un espeso ramaje.

Seguido por 20 hombres se dirigió a la boca del barranco, de donde partía un nutrido tiroteo, y tras ocupar dicha boca penetró en la hondonada, pistola en mano, sosteniendo una reñida lucha con la morisma que allí se refugiaba.

En el barranco quedaron 25 cadáveres de enemigos; el teniente Varela resultó ileso, y de sus 20 hombres fueron bajados 16.

## Del Extranjero

### En Italia.—Camino de la normalidad

Roma 29.—Un comunicado de la Federación italiana de metalúrgicos da cuenta de que la evacuación de las fábricas prosigue normalmente.

Se están ahora celebrando negociaciones amistosas entre los delegados de la Federación y el prefecto de Milán con objeto de ultimar los detalles pendientes, entre los cuales figuran el pago de los jornales devengados por los obreros durante el período de ocupación de las fábricas, con arreglo a la labor efectuada durante el mismo.

### Rusia acepta las condiciones polacas

Noticias fidedignas refieren que el presidente de la Delegación soviética rusa, señor Joffe, ha recibido instrucciones precisas de Moscú, ordenán-

dole que acepte todas las condiciones que imponga la Delegación polaca, por muy duras que sean, siempre y cuando no traten de desmovilización total o parcial del Ejército soviético.

### Movimiento antebolchevista

Constantinopla.—Se nota un importante movimiento antebolchevista en las cercanías de Karkof, especialmente por la parte Sur, en donde los bolcheviques han sido atacados por fuerzas de caballería adictas, según dicen, al cabecilla wrangelista M. khno.

### ¿El frente bolchevique roto?

Londres.—Dicen de Copenhague que el «Berlingske Tidende» publica un telegrama de Helsingfors, según el cual, una división del general Wrangel ha conseguido romper el frente bolchevique entre Voronvetsch y Tsiritsin.

## CINE IDEAL

Mañana viernes, se proyectará el 15 episodio de la preciosa cinta

### CARPANTA

y el Entierro de Joselito

El día 3, grandioso estreno de la primera jornada

### “El médico de las locas,”

según a novela de igual título, de Xavier de Montepin, interpretada por el célebre atleta G. Gaor.

El domingo día 3, se pondrán a la venta las entradas para los tres días.

## Teatro Juan Bravo

### Cine y variedades

Como anunciamos, ayer hicieron su presentación en el teatro Juan Bravo las aplaudidas artistas Luísa Quiñós, notable bailarina; y la cancionista Alicia Elías cosechando ambas merecidos aplausos de la concurrencia que asistió.

Hoy se repiten las secciones con nuevos bailes y cuplés.

Tanto ayer como hoy se proyectarán bonitas cintas cinematográficas.

La compañía de la Xirgu solo actuará durante ocho días, a dos secciones diarias, una de tarde, moda, y otra de noche, extraordinaria, a precios especiales.

Precios por sección (moda), Palcos entresuelos por abono 20,00 pesetas, en taquilla 24,00; id. principales 14,00 pesetas respectivamente y 18,00 idem Butacas de patio 3,20 id. 4,00 idem; ídem de principal 1.ª fila 2,00; id. de id. 2.ª, 3.ª y 4.ª fila 1,60; Deanteras 1,20; General 0,80 y Entrada de palco, 1,20.

El impuesto a cargo del público.

Queda abierto un abono a ocho únicas funciones (sección de moda) que se despachará en contaduría los días jueves 30 y viernes 1.º de cuatro a siete de la tarde, quedando irremisiblemente cerrado este último día y para la venta en taquilla las localidades no abonadas.

No se reservará ninguna localidad sin que previamente haya sido abonados importe.

## Academia de Artillería

### JURA DE BANDERA

El domingo próximo, si el tiempo lo consiente, jurarán la bandera los alumnos de nuevo ingreso de la Academia de Artillería.

El solemne acto tendrá lugar a las doce en la plaza del Alcázar, diciéndose antes una misa de campaña.

Con motivo de esta solemneidad militar, los alumnos preparan varios festejos, habiéndose de un baile de etiqueta, tiro de pichón y una fiesta hípica en el campo de Baterías.

### Ecos de la provincia

#### Sauquillo de Cabezas

##### Fiestas anuales

Se han celebrado en este pueblo dentro de la mayor animación, las fiestas llamadas de visperas, que ha amenizado la banda de música La Popular, la cual ejecutó lo mas saliente de su variado repertorio.

La misa fué oficiada por el virtuoso párroco don Eulogio Cisneros.

A la procesion, que resultó solemne concurrió el pueblo en masa y la banda de música La Popular.

En la plaza pública se organizó un gran baile que se vió muy concurrido.

CORRESPONSAL

### Información local



Septiembre 29 Miércoles

Se vió en la Audiencia provincial la causa seguida contra Luis Juan Casin (a) «Medialibra» y otro, por expención de billetes falsos.

Reinaba gran curiosidad por conocer el fallo de la Justicia en este asunto.

Y como la cosa juzgada no puede comentarse, punto en boca.

La opinión ha quedado satisfecha.

El cronista, en estos menesteres, por lo mismo que entrañan suma gravedad, solo puede pronunciar estas dos palabras: —Mal tabaco.

«Vive Dios que nos hemos lucido bastante los mozos de San Miguel!

Aquella barrada, acaso la más castiza de mi pueblo, no ha tenido un arranque, no ha dado la nota alegre de otros tiempos.

¿Que desabोरación...! Así ocurría anoche, en un círculo de



# MONTES, Fotografo.-Plaza del Corpus, 6 (Planta baja)

Ved exposición de retratos en los escaparates de la casa

## Pastillas

TOS REBELDE, BRONQUITIS ASMA, ENFISEMAR CATARROS, PULMONES, ETC.

He aquí los elementos integrados de tan maravillosas pastillas:

Trilob. Trom. Fenuil. Metam. Oxidul. Nat. Nio. T. Nici. en Zuch. y Excip.

Son una maravilla dentro de la terapéutica moderna, por lo que los más afamados doctores del mundo las recetan siempre para las afecciones de las vías respiratorias, haciéndoles salir siempre airesos de su cometido por ser lo más moderno, racional y científico.—Son el consuelo infalible para los que pasan las noches presas de aquella terrible tos que produce vértigos, dolor de cabeza y que por eso que afilado cuchillo desgarrar sus entrañas, **calmándose al momento**—Haga cesar en el acto la terrible sibilación que crispas sus miembros de ira impotente al notar la falta de aire en sus bronquios y pulmones produciendo estridentes silbidos, haciendo penetrar en ellos corrientes impetuosas de aire vivificador que los vuelve a la vida, haciendo sus mucosas descongestionadas y haciéndoles expectorar. Evitan los catarros y pulmonías y son el preventivo infalible socorriendo gradualmente sus convalecencias.

Poderoso desinfectante y gran preventivo contra la gripe. Si queréis curaros, pedid, exigid siempre **PASTILLAS ALEMANAS SWANER** a 1,50 pesetas en todas las farmacias.

Depósito Central: Boquería, 47 BARCELONA

Plaza en Córdoba, Farmacia de Puente, Duque de Hornachuelos 10

## La Unión y el Fenix Español

Compañía de Seguros reunidos

Capital Social: 12.000.000 de pesetas efectivas completamente desembolsadas

Agencias en todas las provincias de España, Francia, Portugal y Marruecos



56 años de existencia

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendio  
Seguros de valores.—Seguros contra accidentes:  
**SEGUROS MARITIMOS**

Subdirector: Don Celestino Pasagali Plaza Mayor, 4 PLANTA BAJA

**PEPTONINA ORTEGA**

Es el mejor tónico y nutritivo para convalecientes y personas débiles. Recomendado contra la inapetencia, mala digestión, anemia, etc. Pídase en farmacia y en la del autor, León 12, Madrid.

## Consecuencias del vicio

podía amar a semejante monstruo. Ella parecía completamente tranquila, y cuando se reunió a él iba sonriendo.

—¿Y James?—preguntó Montenervio.  
—Duerme—contestó Leónida haciendo un gesto desdichado.—Además, no lo necesitamos para nuestras explicaciones. James y yo no somos más que uno.

En seguida le indicó que no tenía para qué contar con su hermano, y abriendo una puerta del salón siempre con la misma calma, hizo una seña a Montenervio para que entrara. Después le señaló una silla cerca del canapé, en el que se dejó caer con cierto abandono; pero Montenervio, en vez de sentarse se dirigía hacia ella apretando los puños.

—Te suplico que te sientes—le dijo Leónida, mientras arreglaba los almohadones para colocarla...

car cómodamente la cabeza.—Nada de escándalo—añadió.—Despertarías a James, ya conoces lo mal humorado que se pone cuando no se le deja dormir por la mañana... Además, los criados podrían ponerse a escuchar detrás de las puertas...

—¿Y qué?—replicó él.—Quisiera tener aún más testigos para que oyeran lo que pienso de tí... ¿De dónde vienes... miserable!...

—Haz el favor de sentarte y no gritar, o me marcharé... Te prevengo que te equivocas si crees que soy siempre una niña.

—Lo que creo es que eres la mujer más abominable y más perversa... ¿De dónde vienes, repito?

—Te lo diré cuando me expliques por qué has abandonado la misión de que te encargué... Dame esa caja de cigarrillos que está ahí cerca de tí.

La joven sabía cuanto desagradaba a Montenervio que fumase, aunque esto fuera costumbre muy extendida entre las americanas.

El le entregó la caja mientras le decía:

—Ya sabes cuanto te perjudica a la garganta...

—Dame, y déjate de consejos.

—Pues bien, ¡no!—gritó él levantándose bruscamente.—No permitiré que me trates así. ¡Leónida!... Eres la mujer que he amado... ¿qué horrible transformación se ha verificado en tí?

—Sí, sí; una transformación espantosa—respondió ella,—porque no me parece muy conveniente presentarse en casa de una mujer, puñal en mano, amenzándola, por todo saludo... Eso se usará, tal vez, en las Pampas... o entre los salvajes del Gran Chaco, pero no es costumbre en la sociedad francesa.

—¿Te atreves a burlarte de mí?

—Haz el favor, querido Montenervio, de arbrir la ventana. ¡Es tan hermoso ver los primeros rayos de sol!...

Montenervio tenía el hábito de obedecer. Abrió la ventana y Leónida quedó envuelta en una rosada aureola.

Cuando Montenervio se acercó a ella, experimentó una sacudida. Nunca la había visto tan hermosa. Cogióla las manos y atrayéndola hacia sí quiso obtener de aquellos labios ardientes la recompensa de su crimen.

Pero Leónida volvió la cabeza y Montenervio conoció que se interponía entre él y algo glacial.

—¿Te mofas de mí—le dijo.

—No, Gaetano; te quiero, pero de otra manera que tú me quieres, más tal vez que quisieras tú. Vamos, cuéntame...

—No; explícame antes...

—Cuando me digas lo que has hecho.

—¿Lo que he hecho por tu amor? ¡Y a qué! ¿D'os míol? ¿He oído bien? ¿Es verdad que has de decirme que me amas con amor diferente al mío? Por tí hubiera llegado hasta el infierno...

—Hé aquí lo que es el amor de los hombres. Todo lo hacen por la recompensa.

Montenervio se pasó la mano por los ojos creyendo que soñaba. Lanzó una sorda que seguía de un movimiento de furor.

Leónida le calmó poniéndole su rosada mano en la frente.  
—Respóndeme, pues  
—¿Sobre qué?  
—Sobre esas criaturas...

## Enciclopedia Espasa

Es la obra mejor ilustrada del mundo. Ha obtenido el primer premio en todas las Exposiciones a que ha sido presentada.

La crítica, que le prodiga elogios sin tasa, reconoce unánimemente que está muy por encima de todas las publicaciones de su género, así españolas como extranjeras.

Un ligero examen de cualquiera de sus tomos es aconsejable antes de adquirir un Diccionario Enciclopédico

Editores: Hijos de J. Espasa Cortes, 579 y 581.—Barcelona

## SERVICIOS

### Compañía Transatlántica

**LINEA DE BUENOS AIRES**  
Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires, emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 y de Montevideo el 3.

**LINEA DE NEW-YORK, CUBA, MEXICO**  
Servicio mensual, saliendo de Génova el 21, de Barcelona el 25, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, para New-York, Habana y

Vera Cruz y Puerto Méjico. Regreso de Vera Cruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes.

**LINEA DE CUBA-MEXICO**  
Servicio mensual, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Gijón el 20 y de Coruña el 21, para Habana y Vera Cruz. Salidas de Vera Cruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes para Coruña y Santander.

**LINEA DE VENEZUELA-COLOMBIA**  
Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 10, el 14 de Valencia, el 13 de Málaga y de Cádiz el 15 de cada mes para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanita, Curacao, Puerto Cabello y La Guayra. Se admite pasaje y carga con trasbordo para Vera Cruz, Tampico, Puerto Barrios, Cartagena de Indias, Maracaibo, Coro, Cumaná, Cardano, Trinidad y Puertos del Pacífico.

## CANAS

LA HIGIÉNICA AGUA VEGETAL DE Arroyo

No fatiga e hidrata; no mancha la piel ni la ropa.

40 AÑOS DE ÉXITO



# F. AVERLY

MAQUINARIA

Oficinas y almacenes: Calle Delicias, 2

## MADRID

PREMIADO

-EXPOSICION DE INGENIERIA-

MADRID, 1918

**DENTADURA PERPETUA**

POR EL LICOR DEL POLO

comodo y trate camorado, como ha estado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen telegrafía sin hilos. También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo servidos por líneas regulares.

## Mercados MADRID

**MERCADO DE GANADO PARA CANTON**  
Vacas, arroba, de 163 a 170 reales  
Toros, ídem, de 162 a 164 ídem.  
Cárneros, 3,30 y 3,35 pesetas kilo  
Corderos lechal, 3,35 y 3,40 ídem.  
Terneros de Castilla, de 300 a 320 los arrobas.

**SEGOVIA**  
Trigo, 27 pesetas fanega  
Cebada, 15 íd. íd.  
Centeno, 20 íd. íd.

**VALLADOLID**  
En los almacenes del detall el corriente bueno se paga a 130 reales 94 libras.  
Centeno, 97 reales íd. íd.  
Cebada, 64 íd. íd.

**AYLLON**  
Trigo, 25,25 pesetas la fanega  
Centeno, 20 íd. íd.  
Cebada, 15 íd. íd.  
Avena, 11 íd. íd.

Algarrobas, 16 íd. íd.  
Yeros, 19 íd. íd.  
Arina de primera arroba, 11,50

**MEDINA DEL CAMPO**  
Trigo, 25,50 pesetas la fanega  
Centeno, 15,00 íd. íd.  
Centeno, 21,50 íd. íd.  
Algarrobas, 15,75 y 16,25 ídem.

**CUILLAR**  
Trigo, 28,50 pesetas la fanega  
Cebada, 15 íd. íd.  
Centeno, 25 íd. íd.

**CANTALEJO**  
Trigo, 25 pesetas la fanega  
Cebada, 14 íd. íd.  
Centeno, 24 íd. íd.  
Algarrobas, 16,50 íd. íd.

**ARANDA DE DUBRO**  
Trigo, a 29 pesetas las 94 libras  
Centeno, a 21,53 íd. las íd. íd.  
Cebada, a 16 íd. la fanega.  
Avena, a 11,50 íd. íd.  
Yeros, a 17,50 íd. íd.  
Algarrobas, a 17 íd. íd.  
Lana sin lavar, la arroba, a 20

**AREVALO**  
Trigo, 27 pesetas la fanega  
Cebada, 15,50 íd. íd.  
Centeno, 20,25 íd. íd.  
Algarrobas, 16,50 íd. íd.

**PERAFIEL**  
Trigo, 104 reales fanega.  
Centeno, 78 íd. íd.  
Cebada, 64 íd. íd.  
Avena, 32 íd. íd.